



**I DICHIARAZIONE CE DI CONFORMITA'**  
**GB EC DECLARATION OF CONFORMITY**  
**D EG KONFORMITÄTSEKTLÄRUNG**  
**F DECLARATION CE DE CONFORMITE'**  
**E DECLARACION CE DE CONFORMIDAD**  
**P DECLARAÇÃO CE DE CONFORMIDADE**  
**GR ΔΗΛΩΣΗ ΠΙΣΤΟΠΟΙΗΣΗΣ CE**

**I** Noi:  
**GB** We:  
**D** Wir:  
**F** Nous:  
**E** Nosotros:  
**P** Nós:  
**GR** Εμείς:

**MINIPACK-TORRE S.p.A.**  
**Via Provinciale, 54**  
**24044 DALMINE (BG)**

**I** *dichiariamo sotto la nostra esclusiva responsabilità che il prodotto*  
**GB** *declare under our responsibility that the product*  
**D** *erklären unter unserer ausschließlichen Verantwortung daß, das in dieser Erklärung genannte Produkt*  
**F** *déclarions sous notre exclusive responsabilité que le produit*  
**E** *declaramos bado la nuestra esclusiva responsabilidad que el producto*  
**P** *declaramos sob a nossa exclusiva responsabilidade que o produto*  
**GR** *δηλώνουμε υπό δική μας αποκλειστική ευθύνη ότι το προϊόν*

**I** *macchina confezionatrice tipo:*  
**GB** *packing machine model:*  
**D** *Verpackungsmaschine Typ:*  
**F** *machine confectionneuse modèle:*  
**E** *maquina confeccionadora tipo:*  
**P** *máquina confeccionadora tipo:*  
**GR** *μηχανή συσκευασίας τύπου:*

**FM75 Digit**

N°

**FM76 Digit**

**I** *è conforme a quanto prescritto dalle seguenti direttive e successive modifiche:*  
**GB** *is in conformity with prevision of following directives and their modifications:*  
**D** *ist im vebereinstimmung mit den Sicherheitszielen der Bestimmungen und Zuckünftige varianten:*  
**F** *est en conformité avec les normatives prevues par les suivantes directives et successifs modifications:*  
**E** *es conforme a cuanto previsto de la directiva y sucesives modificaci6nes:*  
**P** *está em conformidade com quanto prescrito nas seguintes directivas e modificaç6es sucessivas:*  
**GR** *είναι σύμφωνο με όσα προβλέπουν οι ακόλουθες οδηγίες και ακόλουθες τροποποιήσεις:*

98/37/CE  
2004/108/CE  
2006/95/CE

**I** *E inoltre dichiariamo che sono state applicate le seguenti norme armonizzate:*  
**GB** *And furthermore we declare that the following rules have been applied:*  
**D** *Und ausserden, wir bestaetigen dass, die folgenden bestimmungen angewandt sind:*  
**F** *Et de plus nous declarons que les normes suivantes ont été appliques:*  
**E** *Y además declaramos que han sido aplicadas las siguientes normas armonizadas:*  
**P** *E, além disso, declaramos que foram aplicadas as seguintes normas harmonizadas:*  
**GR** *Επίσης δηλώνουμε ότι εφαρμόστηκαν οι εξής τροποποιημένοι κανόνες:*

EN 12100-1  
EN 12100-2  
EN 60335-1  
EN 60204-1

Dalmine,

**I** Consigliere delegato  
**GB** Managing Director  
**D** Geschäftsführer  
**F** Conseiller Délégué  
**E** Consedero Delegado  
**P** Conselheiro Delegado  
**GR** Ο Διευθύνων Σύμβουλος